

**WSGL WEINGARTEN, SCHURGIN, GAGNEBIN & LEOVICI LLP**

*Intellectual Property Law*  
Patents • Trademarks • Copyrights

Ten Post Office Square  
Boston, Massachusetts 02109  
Tel. 617.542.2290 • Fax. 617. 451.0313  
www.wsglip.com

**RECEIVED**

28 OCT 2004

**FACSIMILE COVER SHEET****Legal Staff  
International Division**

DATE: October 28, 2004

TO: **PCT Legal Office**

Fax No.: (571) 273-0459

FROM: Charles L. Gagnebin III

No. of pages transmitted  
(including this page): 5

Our File: BDL-461XX

Time: 3:30 PM

Your Ref:

Sent by: Maggie Chinappi


Application No. 10/500,248  
Filed Date: June 25, 2004  
Confirmation No.: 8913  
TC Art Unit: 3746

A confirmation copy of this transmission will not be mailed unless the following is checked: ☐  
MESSAGE

**PLEASE DELIVER DIRECTLY TO: PCT LEGAL OFFICE**

**Enclosed for filing please find a copy of Filing Receipt with correction noted thereon in the Title.** The Title was not amended, as amended in Preliminary Amendment filed June 25, 2004. Also enclosed are copies of pages 1 and 2 of Preliminary Amendment showing Title amendment. **Please issue a corrected Filing Receipt.**

The Commissioner is hereby authorized to Charge Deposit Account No. 23-0804 for any additional filing fees associated with this communication or credit any overpayment.

  
Attorney for Applicant: Charles L. Gagnebin III  
Registration No. 25,467

CLG/mc/313002-1

**THIS MESSAGE MAY CONTAIN CONFIDENTIAL OR PRIVILEGED INFORMATION INTENDED ONLY FOR THE PERSON(S) IDENTIFIED ABOVE. IF IT HAS BEEN RECEIVED AT ANY OTHER PLACE OR HAS NOT BEEN CLEARLY RECEIVED, PLEASE CALL THE ABOVE IDENTIFIED SENDING PARTY COLLECT FOR INSTRUCTIONS. DO NOT SHOW OR DISTRIBUTE THIS MESSAGE TO ANYONE OTHER THAN THE INTENDED RECIPIENT(S). THANK YOU.**



## UNITED STATES PATENT AND TRADEMARK OFFICE

UNITED STATES DEPARTMENT OF COMMERCE  
 United States Patent and Trademark Office  
 Address: COMMISSIONER FOR PATENTS  
 P.O. Box 1450  
 Alexandria, Virginia 22313-1450  
 www.uspto.gov

APPL NO.	FILING OR 371 (c) DATE	ART UNIT	FIL FEE REC'D	ATTY. DOCKET NO	DRAWINGS	TOT CLMS	IND CLMS
10/500,248	06/25/2004	3746	920	BDL-461XX		13	3

CONFIRMATION NO. 8913

207  
 WEINGARTEN, SCHURGIN, GAGNEBIN & LEOVICI LLP  
 TEN POST OFFICE SQUARE  
 BOSTON, MA 02109

## FILING RECEIPT

\*OC000000013914579\*

Date Mailed: 09/30/2004

Receipt is acknowledged of this regular Patent Application. It will be considered in its order and you will be notified as to the results of the examination. Be sure to provide the U.S. APPLICATION NUMBER, FILING DATE, NAME OF APPLICANT, and TITLE OF INVENTION when inquiring about this application. Fees transmitted by check or draft are subject to collection. Please verify the accuracy of the data presented on this receipt. If an error is noted on this Filing Receipt, please write to the Office of Initial Patent Examination's Filing Receipt Corrections, facsimile number 703-746-9195. Please provide a copy of this Filing Receipt with the changes noted thereon. If you received a "Notice to File Missing Parts" for this application, please submit any corrections to this Filing Receipt with your reply to the Notice. When the USPTO processes the reply to the Notice, the USPTO will generate another Filing Receipt incorporating the requested corrections (if appropriate).

## Applicant(s)

Michel Berdoyes, Cestas, FRANCE;  
 Andre Dumortier, Merignac, FRANCE;  
 Philippe Biz, St Medard En Jalles, FRANCE;  
 Antoine Hervio, St Aubin De Medoc, FRANCE;

BY: RECEIVED  
 OCT 07 2004  
 WEINGARTEN, SCHURGIN,  
 GAGNEBIN & LEOVICI LLP

## Power of Attorney:

Charles Gagnebin III-25467

## Domestic Priority data as claimed by applicant

This application is a 371 of PCT/FR03/02067 07/03/2003

## Foreign Applications

FRANCE 02/08370 07/04/2002

Projected Publication Date: To Be Determined - pending completion of Security Review

Non-Publication Request: No

Early Publication Request: No

**Title**

Swivelling nozzle for a rocket engine

**Preliminary Class**

239

**PLEASE CORRECT TITLE TO READ:****A ROCKET ENGINE NOZZLE THAT IS STEERABLE  
BY MEANS OF A MOVING DIVERGING PORTION  
ON A CARDAN MOUNT****(per Preliminary Amendment filed 6/25/2004)**

**LICENSE FOR FOREIGN FILING UNDER  
Title 35, United States Code, Section 184  
Title 37, Code of Federal Regulations, 5.11 & 5.15**

**GRANTED**

The applicant has been granted a license under 35 U.S.C. 184, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" followed by a date appears on this form. Such licenses are issued in all applications where the conditions for issuance of a license have been met, regardless of whether or not a license may be required as set forth in 37 CFR 5.15. The scope and limitations of this license are set forth in 37 CFR 5.15(a) unless an earlier license has been issued under 37 CFR 5.15(b). The license is subject to revocation upon written notification. The date indicated is the effective date of the license, unless an earlier license of similar scope has been granted under 37 CFR 5.13 or 5.14.

This license is to be retained by the licensee and may be used at any time on or after the effective date thereof unless it is revoked. This license is automatically transferred to any related applications(s) filed under 37 CFR 1.53(d). This license is not retroactive.

The grant of a license does not in any way lessen the responsibility of a licensee for the security of the subject matter as imposed by any Government contract or the provisions of existing laws relating to espionage and the national security or the export of technical data. Licensees should apprise themselves of current regulations especially with respect to certain countries, of other agencies, particularly the Office of Defense Trade Controls, Department of State (with respect to Arms, Munitions and Implements of War (22 CFR 121-128)); the Office of Export Administration, Department of Commerce (15 CFR 370.10 (j)); the Office of Foreign Assets Control, Department of Treasury (31 CFR Parts 500+) and the Department of Energy.

**NOT GRANTED**

No license under 35 U.S.C. 184 has been granted at this time, if the phrase "IF REQUIRED, FOREIGN FILING LICENSE GRANTED" DOES NOT appear on this form. Applicant may still petition for a license under 37 CFR 5.12, if a license is desired before the expiration of 6 months from the filing date of the application. If 6 months has lapsed from the filing date of this application and the licensee has not received any indication of a secrecy order under 35 U.S.C. 181, the licensee may foreign file the application pursuant to 37 CFR 5.15(b).